



Restoration of



TORAH
ministries

...

—HET FAMILIE STUDIEHUIS—
STUDIE VAN DE PARASHAT HASHAVUAH DOOR
THEMATISCHE ANALYSE

Welkom bij Mishpachah Beit Midrash, het Familie StudieHuis. Elke Shabbat komen we samen in ons huis en bestuderen de Geschriften , in het bijzonder de Torah. Het is een leuke tijd van openbaring ontvangen van de Ruach HaKodesh (H.Geest) Iedereen doet mee—volwassenen en kinderen –als we het Parashat HaShavuah (wekelijkse Parashah) schema volgen . We wijden ons aan het bestuderen van de Torah omdat de Torah de fundatie voor de hele Schrift is. Derhalve zal een grondiger inzicht in de Torah ons helpen om de rest van de Tanakh (O.T.) en de Brit HaChadasha (N.T.) beter te begrijpen. Bovendien, zoals Yeshua zelf verklaarde, onderwijst de Torah over Hem. Dus bestuderen we de Torah opdat we dichter tot Yeshua, het doel van de Torah, zouden kunnen komen.

Als gelovigen in de Messias hebben we de schat aan wijsheid der wijzen van Israël ontdekt . Deze mannen , die zich toegewijd hebben aan het bestuderen van de Torah, hebben ons een rijk erfgoed nagelaten. Deel van dat erfgoed is een unieke studiemethode om te leren en de Schrift te interpreteren. Dit wordt thematische analyse genoemd. In thematische analyse zoeken we naar de onderliggende thema's/topics van elke passage in de Schrift. Door het bestuderen van Schriftverzen, verwant door een gemeenschappelijk thema , lijn per lijn en regel per regel onder de loep te nemen , opent de Schrift zich voor ons op een unieke manier, die duidelijk door de Ruach HaKodesh geïnspireerd is. Passages die voorheen raadselachtig leken, beginnen zinvol te worden en verschillende niveaus van wijsheid en begrip ontvouwen zich voor onze ogen . Thematische analyse van de Schrift is gebaseerd op de volgende constructies:

- 1) Mozes schreef de Torah als vijf **afzonderlijke** boeken zoals de Ruach HaKodesh hem inspireerde.
- 2) Aangezien Adonai hem deze woorden liet afscheiden in vijf afzonderlijke boeken , veronderstellen we dat elk boek een unieke boodschap of thema had.
- 3) Binnen elk boek zijn de woorden geschreven met twee paragraaf- lijkende onderverdelingen die de woordstroom onderbreken.
- 4) Aangezien Adonai Moshe gebod de individuele boeken te verdelen in kleinere paragraaf- lijkende porties of **Parshiot**, veronderstellen we dat elke Parsha als een afzonderlijk onderdeel geschreven werd, want elk van deze Parsha's probeert een unieke gedachte, thema, beeldvorming of bewustmaking over te brengen.

Bijgevolg denken wij, aangezien Adonai deze onderverdelingen inspireerde, dat ze **ZEER** belangrijk zijn. We gebruiken deze Godbeademde verdelingen als basis voor onze thematische analyse van de Schrift. Eens je begint met het thematisch interpreteren van de Schrift zal je onmiddellijk **ZIEN** dat Adonai Zijn woorden schreef op een manier die overeenstemt met de intentie dat ze zo thematisch zouden worden geïnterpreteerd.

Hier is een voorbeeld van hoe een Parsha verdeling eruit ziet ...

s—Parsha Stumah (meervoud, stumot)—Een op een paragraaf lijkende onderbreking geïnspireerd door de Ruach HaKodesh, nog steeds zo behouden in koosjere Torah Rollen, waar op de zelfde tekstlijn minstens negen blanco spaties staan tussen een woord en het daaropvolgende woord.

~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a
 ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a
 ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a

p—Parsha P'tuchah (meervoud, p'tuchot)—Een op een paragraaf lijkende onderbreking geïnspireerd door de Ruach HaKodesh, nog steeds behouden in koosjere Torah Rollen, waar er tot aan het einde van de tekstlijn blanco spaties zijn en de verdere tekst niet begint tot op de volgende regel. (Hebreeuws wordt van rechts naar links gelezen)

~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a
 ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a
 ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a ~yhl a

Onze studie is leuk en interactief. Iedereen draagt bij aan de discussie. De lessen zullen ook informatie voor kinderen bevatten. Zij zijn verantwoordelijk voor het beantwoorden van vragen en het oplossen van een woordpuzzel of andere leuke geschreven activiteiten. Kinderen zijn natuurtalenten in het midrashen en het thematisch verbinden van Schriftverzen!

Na de Beit Midrash, zullen we afscheid nemen van de Shabbat met een traditionele Havdallah samenkomst. Dus, kom en voeg u bij ons als we deelnemen aan een discussie die eeuwen geleden begon! We voelen ons bevoorreed om aan deze aloude discussie te mogen deelhebben die praktische toepassingen voor onze huidige tijd geeft. Dit wekelijks onderricht veronderstelt dat je veel Hebreeuwse denkconcepten verstaat. Als je niet vertrouwd bent met Torah studie, begin dan a.u.b. met het lezen van de vijf inleidende artikels in verband met deze wekelijkse studies. Je kan ze vinden op ...

<http://restorationoftorah.org/>

Klik dan enkel op de link getiteld, *Mishpachah Beit Midrash's Parashat HaShavuah!*

Deze les is aangeboden in een **zelfstudie** formaat met een groot aantal vragen. Om mijn antwoorden op de vragen te zien, ga je gewoon met de muis over het woord **ki Tavo** aan het einde van de vragen (HTML) of de gehighlightte vraagtekens (WORD). Als je dit in een gewone email versie bekijkt, zal de functie van de muis niet werken; daarom zijn de antwoorden ook als voetnoten voorzien, zodat je het artikel met de antwoorden kan uitprinten. Dit artikel kan je vinden op de volgende link, die je ook zal toelaten mijn antwoorden te zien, gewoon door de functie met de muis te gebruiken.

<http://restorationoftorah.org/WeeklyParsha/MBMKiTavo.htm>

—Parashat HaShavuah—

aAb't yK

Ki Tavo

(Wanneer gij komt in het land)

D'varim 26:1-29:8

(Deuteronomium 26:1-29:8)

- 1 D'varim 26:1-11 s
- 2 D'varim 26:12-15 s
- 3 D'varim 26:16-19 p
- 4 D'varim 27:1-8 s
- 5 D'varim 27:9-10 s
- 6 D'varim 27:11-14 s
- 7 D'varim 27:15 s
- 8 D'varim 27:16 s
- 9 D'varim 27:17 s
- 10 D'varim 27:18 s
- 11 D'varim 27:19 s
- 12 D'varim 27:20 s
- 13 D'varim 27:21 s
- 14 D'varim 27:22 s
- 15 D'varim 27:23 s
- 16 D'varim 27:24 s
- 17 D'varim 27:25 s
- 18 D'varim 27:26 p
- 19 D'varim 28:1-14 p
- 20 D'varim 28:15-68 s

- 21 D'varim 28:69 p
- 22 D'varim 29:1-8 p

HET BOEK D'VARIM BEGRIJPEN

Doelstelling—De literaire structuur van het boek D'varim begrijpen

- I. Ik heb uiteengezet dat het boek D'varim een verzameling is van de vier toespraken die Mozes aan Am Yisra'el (het volk van Israël) gaf tijdens de laatste vijf weken van zijn leven. De hoofdlijnen van het boek zijn als volgt:

<i>Schrift Verwijzing</i>	<i>Onderwerp</i>
Devarim 1-4	Inleidende rede
Devarim 5-26	Hoofd rede
Devarim 27-28	Tochacha (Waarschuwing)
Devarim 29-30	Teshuvah (Berouw)

En hoe weten we dat dit boek uit vier toespraken bestaat? Het grootste gedeelte van de andere boeken van de Torah zijn geschreven in de derde persoon ,of vertelstijl. Devarim echter is uniek, omdat het voornamelijk in de eerste persoon geschreven is. Door gewoon het boek te lezen en op te merken dat het verhaal regelmatig tussen eerste en derde persoon wisselt, kan men vaststellen dat Mozes feitelijk vier afzonderlijke en onderscheiden redevoeringen gaf. We zagen reeds vele voorbeelden van dit fenomeen. We zijn momenteel aan het einde van Mozes' belangrijkste toespraak. Laten we deze hoofdredevoering overlopen. Herinner je dat Mozes zei dat zijn hoofdthema over drie onderwerpen zou gaan ; Het Gebod, de verordeningen (statuten decreten) en inzettingen(rechtsbepalingen, rechtsregels),[Devarim 6:1-2](#). Laten we zien hoe deze drie onderwerpen de kern van deze hoofd rede vormen.

- A. In onze analyse hebben we nauwlettend gezocht naar twee literaire merktekens . Eerst zochten we naar plaatsen waar de tekst wisselde tussen de eerste en de derde persoon. Dan zochten we naar “ titels” en“ slotteksten”die de redevoeringen thematisch scheidde. Bij voorbeeld , we leerden dat Devarim 6:1-2 een titel voor de hoofdrede is, omdat Mozes in deze verzen de onderwerpen samenvat die hij zal behandelen— Het Gebod , verordeningen (decreten – statuten) en inzettingen (rechtsbepalingen, rechtsregels). Het eerste onderwerp is **Het Gebod** (enkelvoud), wat niets anders is dan het grootste gebod —de Heilige met je hele hart lief te hebben (Devarim 6:4-5)! We leerden dat deze twee verzen de titel vormden voor **De Gebod** sectie van de hoofdrede. Kunnen we een geschikte slottekst vinden die dit gedeelte van zijn rede afsluit?¹ Kijkend naar de titel

(Devarim 6:4-5) en de slottekst (Devarim 11:22-25) voor **Het Gebod**, kan je twee duidelijk thematische connecties tussen beiden aanduiden ?² Zeer juist . Dit gedeelte van Moses' redevoering begon met **Het Gebod**, wat niets anders was dan het gebod om Vader YHWH lief te hebben met je hele hart . Dit thema van het liefhebben van Adonai hield aan doorheen heel Devarim 6-11! Devarim 11:22-25 is duidelijk de slottekst van het einde van de sectie **Het Gebod**.

- B. Volgens Mozes' hoofdlijnen in Devarim 6:1-2, zou zijn volgend onderwerp de statuten (chukim) en rechtsbepalingen (mishpatim) zijn. Herinner je je waar we een toepasselijke titel vonden voor deze sectie?³ Natuurlijk, in Devarim 12:1, Mozes begon te spreken over statuten (chukim) en rechtsbepalingen (mishpatim)! Dit geeft ons de informatie voor onze huidige sidra. Kan je een geschikte slottekst of passage vinden die als afsluiting kan dienen voor de **inzettingen /statuten (chukim) en verordeningen/ rechtsregels(mishpatim)** sectie?⁴ Zoals je kan zien, dient Devarim 26:16-19 als een geschikte slotverklaring voor het tweede deel van Mozes toespraak over de statuten/inzettingen (chukim) en verordeningen/rechtsbepalingen (mishpatim)! Zie hoe de eerste helft van Devarim 27:1 terug naar de derde persoon enkelvoud, of vertel modus schakelt. Derhalve is Devarim 26:19 officieel het einde van de tweede toespraak . •
- C. De tweede helft van Devarim 27:1 bevat een verklaring van Mozes in de eerste persoon enkelvoud , zo aanvangend met Mozes derde toespraak ,“de Tochachah (Waarschuwing) getiteld,.”

Samengevat, de hoofdbestanddelen van de Torah zijn, **Het Gebod**, de inzettingen(chukim) en de verordeningen (mishpatim). **Het Gebod** is in feite een reeks van geboden (mitzvot) die voortvloeien uit liefde voor de Heilige. De inzettingen (chukim) en verordeningen (mishpatim) zijn praktische manieren om de Heilige te dienen. Samen vormen ze de essentie van de Torah

De volgende lezing is de Tochachah, of Waarschuwing. We weten dat het begint in Devarim 27:1. Waar eindigt deze rede en waarom?⁵ Laten we een algemeen overzicht maken van deze toespraak .

- Devarim 26:1-10—Het Offeren van de Eerstelingen van de Vrucht.
- Devarim 26:11-15—De Tienden van Drie jaar .
- Devarim 26:16-19—Slottekst voor de hoofd rede.
- Devarim 27:1-10—Vernieuwing van het Verbond .
- Devarim 27:11-26—Vloeken voor ongehoorzaamheid, uitgesproken tussen de Bergen
- Devarim 28:1-14—Zegenening voor gehoorzaamheid .
- Devarim 28:15-69—Vloeken voor ongehoorzaamheid .
- Devarim 28:36-37 Specifieke profetie over de Romeinse verbanning
- Devarim 28:68 De Romeinen namen hen mee naar Egypte, die hen niet wou kopen als slaven .

DE FUNDAMENTELE FUNCTIE/BEDOELING VAN DE TORAH

Doelstelling—Leren hoe 1) het hoofdthema van een Parsha te interpreteren, 2) thematische connecties te maken met die Parsha en 3) leren hoe een beter inzicht te krijgen in de Parsha onder analyse door zijn thematische connecties met andere Schriftgedeelten.

- I. We leerden reeds de fundamentele bedoeling/functie van de Torah, zoals door Mozes aangeboden in het boek Devarim.

De fundamentele functie/bedoeling van de Torah (op het Pashat niveau) is het veilig stellen/verzekeren/geven van fysiek LEVEN aan hen die zich eraan houden !⁶

Zie ook [Devarim 4:1, 4 en 10](#), [Devarim 5:33](#), [Devarim 6:24](#), [Devarim 8:1en 3](#), [Devarim 30:19](#), [Leviticus 26:3-13](#), [Ezechiël 20:10-11, en 13](#), en meer ! We leerden dit tijdens onze studie van de eerste vier sidra's . De vorige twee sidra's Parashat Re'eh en Shoftim, focusten op andere onderwerpen. Nu, in Parashat Ki Tavo, begint Mozes ons opnieuw te onderwijzen over hoe de Torah zal functioneren in de levens van Am Yisra'el.

A. Zoals ik in een vroeger les reeds stelde, we kunnen gemakkelijk de fundamentele functie/ bedoeling van de Torah bepalen, door gewoon te kijken naar elk voorbeeld dat de Torah voor ons vastlegt over de resultaten van gehoorzaamheid eraan! Dat is alleen maar logisch. Adonai wil dat Am Yisra'el de Torah gehoorzaamt voor een reden. Wel, kijk alleen maar naar elke passage die de gevolgen van gehoorzaamheid aan de Torah laat zien en je zal snappen waarom Hij wil dat Am Yisra'el eraan gehoorzaamt.

Overduidelijk zijn gelijk welke zegeningen, voordelen, toestand, kwaliteit van leven enz. die het resultaat zijn van gehoorzaamheid aan de Torah, dat wat Adonai voor Am Yisra'el wenst, het uitverkoren volk dat Hij liefheeft. Eenvoudiger kan het niet. Die gedachtelijn volgend, ontdekten we dat de fundamentele bedoeling / functie van de Torah het verzekeren/ veilig stellen/ het geven van fysiek LEVEN is, voor hen die zich eraan houden! Dat is het, in een notendop.

B. Nochtans hebben we ook gezien dat de Torah heel wat te zeggen heeft over hen die er ongehoorzaam aan zijn. Met andere woorden, het effect dat de Torah heeft in het leven van een mens, heeft meer dan één eindresultaat, en dat effect hangt af van - of we er al dan niet aan gehoorzamen. Er is geen tussenweg ! In wezen ontdekten we dat de Torah ook een secundaire bedoeling/ functie heeft. Ongehoorzaamheid aan de Torah zal fysieke **DOOD** veroorzaken! En waarom zeg ik dat het de secundaire bedoeling /functie is ? Omdat het overduidelijk is dat Adonai wil dat Am Yisra'el leeft en niet sterft, bijgevolg moet deze andere functie zonder tegenindicatie secundair van aard zijn.

- II. Oké, nu hebben we de basis. Ik wil niet klinken als een gekraaste plaat, maar het is extreem belangrijk dat we deze les begrijpen. De fundamentele bedoeling/ functie van de Torah is om fysiek LEVEN te brengen aan hen die eraan gehoorzamen. De secundaire functie/bedoeling van de Torah is fysieke dood te brengen aan hen die er ongehoorzaam aan zijn—één Torah, twee functies. Dit is de fundamentele les over de Torah, ***van de Torah!*** Deze twee effecten zijn door Mozes duidelijk en nadrukkelijk in Devarim 4:1-4 onderwezen. Kan je de betekenis van Devarim 4:1-2 uitleggen ?⁷ Nu, wat is de bedoeling van [Devarim 4:3-4](#)?⁸ Zie je hoe eenvoudig dit onderwijs is? Doch zoals je zal zien in de sectie getiteld, *Messias in de Parsha*, daar de meeste hedendaagse gelovigen dit onderwijs niet begrijpen, denken ze dat de Torah afgeschaft is. We zullen later zien waarom. Let op de dubbele aard van de Torah—

LEVEN voor hen die eraan gehoorzamen, maar **DOOD** voor hen die ongehoorzaam zijn . Gedenk dit. Gedenk dit. Gedenk dit, want het zal je helpen bepaalde dingen te begrijpen die Paulus over de Torah zegt —meer later. •

- A. Zoals we leerden in de sectie getiteld , het *Boek Devarim begrijpen*, beklemtonen de voorgaande Parshiot in Devarim **LEVEN** als beloning voor hen die Torah gehoorzamen, terwijl de latere Parshiot **ZEGEN** benadrukken voor hen die Torah gehoorzamen. Laten we zien of we dit **LEVEN** en **ZEGEN** een definitie kunnen geven. Eerst en vooral , laten we zien waar de Torah voor de eerste keer expliciet de bedoeling aangeeft. Lees [Leviticus 18:5](#). Dit is een fundamenteel vers dat onderwijst wat we aan het leren zijn. Zij die de Torah gehoorzamen zullen “daardoor leven” dat wil zeggen dat ze er **LEVEN** zullen door hebben. En hoe beschrijft de Torah het LEVEN dat het brengt? Lees [Leviticus 26:3-13](#). Kan je je LEVEN zoals dit voorstellen? Dat klinkt als LEVEN in de Hof van Eden! En wat is de voorwaarde om dit LEVEN te ontvangen ?⁹ Klinkt bekend nietwaar ? Lees [Devarim 28:1-14](#). Zie je de overvloed van ZEGEN? En hoe kan men die ZEGEN verkrijgen?¹⁰
- B. Maar wat zal er gebeuren met hen die de Torah ongehoorzaam zijn ? Lees [Leviticus 26:14-39](#). Zie je al deze DOOD? En onder welke voorwaarden ontvangt men deze DOOD?¹¹ Lees [Devarim 28:15-69](#). Zie je al deze VERVLOEKINGEN? En onder welke voorwaarden ontvangt men deze VLOEKEN?¹²
- C. Daar heb je het , twee functies van de Torah zoals onderwezen door Mozes. Als je LEVEN en ZEGEN wil , gehoorzaam de Torah . Wil je DOOD en VERVLOEKING , wees ongehoorzaam aan de Torah.

Laat me Mozes de gelegenheid geven samen te vatten wat ik probeerde naar voor te brengen. Lees [Devarim 30:15-20](#). Deze verzen zeggen alles ! Zij behandelen de drie belangrijkste aspecten van de Torah—de geboden (mitzvot), inzettingen (chukim) en verordeningen (mishpatim). Daarenboven vat Mozes alles samen wat hij Am Yisra’el probeert te leren. Hij maakt het klaar en duidelijk. Je hebt de keuze tussen LEVEN en ZEGEN en DOOD en VLOEK. Kies LEVEN en ZEGEN, wat je zal waarborgen , garanderen/ verwerven/verdienen door gehoorzaamheid aan de Torah . Zijn deze verzen geen perfecte samenvatting van wat Mozes zoveel keer op zoveel manieren doorheen het hele boek Devarim verklaarde? En laten we nogmaals kijken naar een lijst van onjuiste opvattingen over de Torah.

- De Torah is gebondenheid.
- De Torah was enkel voor de Joden.
- De joden zijn gered door de Torah te houden.
- De Torah werd aan de Joden gegeven om hen te vervloeken .
- De Torah werd afgeschaft.
- De Torah moest op een dag ongeldig worden .
- We moeten alleen de geest van de Torah gehoorzamen .
- De letter van de Torah zal op een dag afgeschaft worden
- De Torah bracht *dood aan hen die er aan gehoorzaamden* .
- We zullen op een dag 1) vrij zijn van, 2) dood zijn aan en 3) bevrijd zijn van de Torah als maatstaf voor rechtschapen gedrag .
- Gehoorzamen aan de Torah is wetticisme .

- Messias zal op een dag de Torah vervullen, daarom zal het niet nodig zijn om het te gehoorzamen en zo verder en zo verder
- Broeders en zusters, jullie hebben net geleerd wat de meeste mensen nooit leerden. Het is zo simpel en toch zo veronachtzaamd . Later zullen we zien hoe deze eenvoudige les ons zal helpen om enkele moeilijke theologische vragen op te lossen. We hebben nog slechts één belangrijke kwestie uit te klaren,—de tijdsperiode waarin de Torah werkzaam is . Dat zullen we doen in de les van volgende week

DE PARSHA BEGRIJPEN

DEVARIM 27:1-10

Doelstelling —Leren hoe 1) het hoofdthema van een Parsha te interpreteren, 2) thematische connecties met die Parsha te maken en 3) te leren hoe meer inzicht te verwerven in de Parscha onder analyse door zijn thematische connecties met andere Schriftgedeelten.

Het Verbond van Sinai?

- I. Lees [Devarim 27:1-10](#). Er zijn vele delen van deze tekst die thematisch verbonden zijn met andere delen van de Torah. Herinner je , de sleutel tot thematische analyse is te zoeken naar het onderliggende thema , geassocieerd met een passage, woord of zinsdeel. Dan andere passages, zinsdelen , of woorden te vinden die thematisch met de passage onder analyse verbonden zijn . Eens dit gedaan is , begin dan de thematisch verbonden passages, zinsdelen en /of woorden te vergelijken en te contrasteren.
 - A. Lees [Devarim 27:1-4](#). Wat lijkt het belangrijkste onderwerp in deze zinnen te zijn en waarom?¹³ **WAT** gebied Mozes omtrent deze stenen ?¹⁴ **WAAR** zal Am Yisra'el de stenen waarop de woorden van de Torah zullen geschreven worden oprichten?¹⁵ Zie je de thematische reden waarom ik deze bepaalde vragen stelde? Als je het reeds opmerkte, - er is iets speciaals ivm. de **woorden van de Torah, geschreven in steen, op een berg**, dan...***Je Hebt Het!*** Aan welke gebeurtenis zijn deze verzen thematisch verbonden, en wat zijn de connecties?¹⁶ Wow! Maar er is nog meer!
 - B. Lees [Devarim 27:5-6](#). Hoe is Moses' gebod (mitzvah) om een altaar te bouwen thematisch verbonden aan het initiële geven van de Torah?¹⁷ Zoals je kan zien, we beginnen te begrijpen dat deze Parsha thematisch verbonden is met het initiële geven van de Torah. Met dit in gedachten, hoe is [Devarim 27:1](#) thematisch verbonden met het geven van de Torah—hint—zie de zinsnede, “*onderhoud heel het gebod dat ik u heden opleg ?*”¹⁸
 - C. Lees [Devarim 27:6-7](#). Hoe zijn deze verzen thematisch verbonden met het initiële geven van de Torah?¹⁹ Merk op dat in deze twee verschillende passages dezelfde offers gebracht worden.
 - D. Lees [Devarim 27:9](#). Hoe is dit vers thematisch verbonden met het initiële geven van de Torah?²⁰ Deze twee passages zijn aan elkaar gelijk want beiden erkennen het feit dat Am Yisra'el in een verbond stapte met de Heilige om Zijn volk te zijn .

Samengevat , de thematische connecties tussen Devarim 27:1-10 en Exodus 19-24 werden ons gegeven om ons te tonen dat Adonai officieel een verbond aangaat met deze nieuwe generatie van Israëlieten, *net zoals Hij toen in Exodus een verbond aanging met de oorspronkelijke natie van Israel!* Wat echter het allerbelangrijkste is , is dat het

verbond dat Hij met Am Yisra'el in Devarim 27 aanging hetzelfde verbond is als dat wat oorspronkelijk gegeven werd op de Berg Sinai, ook al was het grootste gedeelte van deze generatie niet persoonlijk aanwezig bij het initiële geven van de Torah! Zie je **het verbond op de Berg Mount Sinai is voor alle Israëlieten, eender wanneer geboren!** We zullen zien hoe dit expliciet onderwezen wordt in de les van deze week. •

DE PARSHIOT ONDERZOEKEN

Doelstelling—Leren hoe 1) het thema van een passage bloot te leggen, 2) het met andere passages te verbinden en 3) nieuw inzicht te verwerven over hoe de originele passage te interpreteren gebaseerd op zijn thematische connectie met die andere passages.

- I. Lees [Devarim 27:15-26](#). Geloof het of niet, al deze verzen zijn door een gemeenschappelijk thema verbonden. Welk is dat gemeenschappelijke thema?²¹
- II. Zoals de meesten van jullie weten, gebruik ik de Artscroll Chumash voor mijn Torah studie. Het is een excellente bron voor Torah studie omdat het 1) en het Hebreeuws en het Engels toont, 2) vers per vers erg goede commentaar geeft, 3) en al de Parsha aantekeningen bevat. Van tijd tot tijd, terwijl ik de Torah lees in de Chumash, zie ik woorden en vertalingen die interessant of ongewoon zijn. Als dit gebeurt probeer ik gewoonlijk naar het Hebreeuws te kijken om meer duidelijkheid te krijgen.
 - A. Bij voorbeeld, lees [Devarim 28:29 and 31](#). De Artscroll Chumash vertaalt de laatste zin van Devarim 28:29 als, "en er zal geen verlosser zijn." Ook in Devarim 28:31, wordt het woord verlosser gebruikt. Dit interesseert me omdat, als een Nieuw Verbondsgelovige, het woord verlosser een speciale betekenis heeft. Tenslotte, Yeshua is de Verlosser van de wereld. Ik denk dat het vooral mijn aandacht trok omdat ik het vreemd vond dat een traditionele Joodse bron het woord verlosser zou gebruiken. Over het algemeen vermijden Joodse autoriteiten alles wat maar enigszins naar Jezus/ Yeshua kan verwijzen. In elk geval, ik zocht het woord op in het Hebreeuws en raad wat het Hebreeuwse woord is? Het is ;[yivAm, wat natuurlijk het woord is waarvan we Mashiach (Messias) krijgen, XyivAm. Het enige verschil is de laatste letter. Wow! Ik stuitte op iets geweldigs.
 - B. Dit was een oogopener voor mij. De laatste sectie van deze wekelijkse lessen is getiteld, *Messias in de Parsha*. Zie de inleiding die ik doorheen deze hele Torah serie gebruikte voor de *Messias in de Parsha* sectie.

Doelstelling —Leren hoe de Torah onderwijst over het leven en de bediening van Yeshua HaMashiach. Yeshua zei dat Mozes over Hem schreef²². **Aangezien de Torah het woord Messias zelfs niet eens vermeld** zal deze sectie je helpen om de Messias in de Torah te zien. Dit wordt voornamelijk gedaan door het gebruik thematische analyse en midrash.

Zie je het punt . Het blijkt hier dat Mozes het woord Mashiach (Messias) toch gebruikt. Het is juist dat de Artscroll Chumash het woord vertaald als *verlosser*, terwijl de NKJV de laatste zin van Devarim 28:29 vertaald als, "en niemand zal je redden."

C. Aan de ene kant is mijn bewering dat Mozes het woord messias niet vermeld niet correct. Aan de andere kant zal je het me hopelijk niet kwalijk nemen als ik die stoutmoedige bewering verder blijf gebruiken, aangezien Mozes tenslotte niet specifiek over de **Messiah** aan het spreken was. Tenminste op het Pashat niveau. •

III. Het gros van Devarim 28 gaat over de problemen die het volk zullen overkomen als gevolg van het verzaken aan de Torah . Ik zou je graag iets van de Ramban's (Rabbi Moshe ben Nachman) interpretatie willen voorleggen over enkele verzen uit Devarim 28.

"Zo ook, betreffende de waarschuwingen, zegt het , [Devarim 28:49] De HERE zal een volk tegen u laten aanrukken, van verre van het einde der aarde, zoals een arend aanzweeft ,een volk waarvan gij de taal niet zult verstaan “." Dit verwijst naar het volk van Rome die ver van Israel woonden [in termen van die tijd] en dit was een volk dat ze niet kenden, zoals de waarschuwing zegt dat het zou zijn [Dev 28:33,36]. Ze waren niet bekend met Rome , toe te schrijven aan de verre afstand van hun land. Een ver volk werd in het Eerste Verbond niet herinnerd, aangezien ze naar Assyrië en Babylon verbannen werden wat relatief dichtbij was , en de oorsprong van onze voorvaders was van daar , dus was het net alsof ze terugkeerden naar hun plaats van oorsprong. Het zegt ook, [Dev 28:64] En de HERE zal u verstrooien onder alle natiën van het ene einde van de aarde tot het andere" en "de HERE zal u op schepen terugbrengen naar Egypte" [Dev. 28:68]. Dit gebeurde onder Titus (die de Tweede Tempel verwoestte)toen de Romeinen de boten met Joodse gevangenen vulden (zoals verteld wordt in de Romeinse verslagen). Josephus rapporteert ook dat na de val van de 2eTempel , vele (waarschijnlijk de meeste—zijn precieze woorden zijn, zoals ze vertaald zijn, onduidelijk) van de Joodse gevangenen boven de leeftijd van 17 werden in Egypte verkocht als slaven. Ze werden verkocht door de Romeinen wiens symbool de arend was .Na het einde van de Joodse opstand in 135CE (val van Betar), zei Munter, een Romeinse historicus: "Gevangenen werden als slaven verkocht in getallen te groot om te tellen"

DE CONNECTIE MAKEN TUSSEN DE PARASHAT HASHAVUAH EN DE HAFTARAH

Doelstelling —Leren hoe de Schriftverzen thematisch te verbinden, daarbij lerend hoe Hebreeuws te denken. Geworteld worden in het belang van thematische analyse door het in actie te zien als je de Torah portie met de Haftarah portie verbind..

De Haftarah lezing is te vinden in [Jesaja 60:1-22](#). Ik zal enkele verzen van de Haftarah lezing opsommen. Het zal jouw taak zijn ze te verbinden aan de Parashat HaShavuah lezing.

- I. Lees [Jesaja 60:1-22](#). Welke sectie van de sidra van deze week (Torah portie) is thematisch verbonden met de Haftarah en waarom ?²³
- II. Van de zegeningen, opgesomd in Devarim 28:3-14, welke lijken het meest verband te hebben met de Haftarah en waarom ?²⁴ Zie hoe dikwijls de Haftarah vermeldt dat de volkeren overvloedig zullen geven aan Am Yisra'el. Zie hoe de volkeren zich zullen verheugen over de Elohim (God) van Israel! Deze thema's zijn genomen van Devarim 28:10 en 13, welke spreken over hoe de volkeren zullen reageren op de grootheid van Am Yisra'el en haar Elohim.
- III. Lees [Isaiah 60:15-16](#). zie je een bepaald woord in deze passage waarover we eerder in deze les spraken ?²⁵ En raad van welk Hebreeuws woord het woord verlosser vertaald is . Je hebt het geraden . Het is een afgeleide van het woord ;[yivAm (met een toegevoegd achtervoegsel). Dit is een duidelijke thematische connectie tussen de Haftarah en de sidra (Torah portie).

MESSIAS IN DE PARSHA

Doelstelling—Leren hoe de Torah onderwijst over het leven en de bediening van Yeshua HaMashiach. Yeshua zei dat Mozes over Hem schreef²⁶. Aangezien de Torah het woord Messias zelfs niet eens vermeld, zal deze sectie je helpen om de Messias in de Torah te zien. Dit wordt voornamelijk gedaan door het gebruik van thematische analyse en midrash.

Yeshua HaMashiach is Goddelijk

- I. Lees [Jesaja 60:15-16](#). We hebben reeds gezien dat de sidra en de Haftarah beiden het woord ;[yivAm gebruiken, wat zeer lijkt op het woord voor Mashiach (Messias), XyivAm. Het woord Mashiach betekent, de *Gezalfde*. Achteraf gezien weten we dat Yeshua de Gezalfde is. We weten ook dat Hij onze Redder, Bevrijder, Verlosser is. Jesaja 60:15-16 gebruikt deze beide termen.
 - A. Wie is volgens 60:15-16 Israëli's Redder en Verlosser?²⁷ Wat moeten we dan besluiten over Yeshua's origine?²⁸ Dit is een eerder stoutmoedige verklaring ; nochtans, zie wat Yeshua in Johannes 8:58 verklaarde over Zijn origine :

Jezus zeide tot hen:” Voorwaar, voorwaar, Ik zeg u: Eer Abraham was, BEN IK“

Toen Yeshua de uitdrukking gebruikte , “IK BEN,” gebruikte Hij YHWH! Bijgevolg stelt Yeshua Zichzelf gelijk aan YHWH.

- B. Dit fenomeen is niet uniek . Er zijn andere voorbeelden waar de Tanakh een profetie geeft betreffende YHWH en we zien dat het vervuld is door Yeshua! Vergelijk [Jesaja 40:10-11](#) en [Openbaring 22:12](#). Hoe zijn deze Schriftverzen thematisch verbonden ?²⁹ Aan de ene kant stelt Jesaja dat het de Here God is die zal 1) regeren, 2) Zijn loon zal hebben bij Hem en 3) zal handelen als een Herder. Aan de andere kant, tonen de

passages in Openbaring duidelijk dat het Yeshua HaMashiach is die zal 1) regeren, 2) Zijn loon bij Hem zal hebben en 3) zal handelen als een Herder .

- C. Lees [Jesaja 40:3-5](#). Voor wie is de stem in de wildernis aan het roepen, “Bereid de weg?”³⁰ Gedenk telkens wanneer onze moderne Nederlandse vertalingen het woord HERE met allemaal hoofdletters gebruiken, staat er in de Hebreeuwse tekst YHWH. Hoe weten we dat Yeshua de YHWH is waarvan gesproken wordt in Jesaja 40:3-5?³¹ En weer wordt een profetie over YHWH toegeschreven aan Yeshua door een schrijver van de B’rit Chadashah (Nieuw Verbond Geschriften).
- D. Lees [Jesaja 45:18-19](#). Wie schiep het heelal?³² Lees nu [Hebreeën 1:2](#) en [Kolossenzen 1:16](#). Wie schiep het heelal?³³ Zie je naar welke conclusie de Schriftverzen ons leiden? Ten laatste, lees [Jesaja 45:22-25](#). Voor wie zal elke knie buigen?³⁴ Lees nu [Filippenzen 2:10-11](#) Het zou heel duidelijk moeten zijn dat Paulus aan Jesaja 45:22-25 dacht toe hij deze uitspraak in Filippenzen 2 deed. Paulus toont ons in essentie aan, dat wanneer de Schrift stelt dat elke knie zal buigen voor YHWH, dit refereert naar Yeshua.

Samengevat, vele van de profetieën van de Tanakh aangaande YHWH vinden hun vervulling in Yeshua omdat Hij één (echad) is met de Vader. Hij is niet de Vader. Hij is echad met de Vader. Dit is een mysterie . Ik ben niet zeker of we dit ooit werkelijk zullen begrijpen, tot we weten gelijk ook wij gekend zijn. Hoe dan ook , we kunnen formeel verklaren dat Yeshua Goddelijk is. Het is wat de schrijvers van de B’rit Chadashah dachten.

De Dubbele Functie / Bedoeling van de Torah in de B’rit Chadashah

- I. We zagen reeds dat Mozes ons onderwees dat de Torah één primaire functie heeft, **LEVEN** brengen aan hen die het volgen. Bovendien zagen we dat de Torah een ander effect heeft in het leven van hen die er ongehoorzaam aan zijn —het brengt **DOOD**. Deze fundamentele boodschap wordt ook geëchood doorheen de hele B’rit Chadashah. Tegenwoordig hebben vele gelovigen een negatieve visie op de Torah omwille van bepaalde uitspraken van Paulus. Laten we er enkele van opsommen.

- Romeinen 5:20—De Torah (Wet) doet de zonde toenemen.
- Romeinen 7:6—We zijn van de Torah (Wet) ontslagen .
- Romeinen 6:14—We zijn niet langer onder Torah (Wet).
- Romeinen 7:4—We zijn dood voor de Torah (Wet).
- Galaten 3:23—We werden onder de Torah (Wet) gehouden.
- II Korintiërs 2:14-4:4—Het Oude Verbond was het beleid van dood .

Betreffende Romeinen 5:20; 6:14; en 7:4, 6—Ongelukkigerwijze, aangezien de meeste gelovigen geen behoorlijke Torah fundatie hebben, lezen ze deze passages en veronderstellen dat alleen deze passages de Torah kenmerken. Bovendien begrijpen ze het beginseldoel van de Torah niet. Bijgevolg lezen ze deze passages en komen tot de conclusie dat de Torah bezwarend was, negatief, lastig en wel een grote vreugdebedervende blok aan het been. Voor iemand die de beginselfunctie van de Torah begrijpt (LEVEN te geven aan hen die haar gehoorzamen) **kenmerken deze verzen overduidelijk niet de functie van de Torah in het leven van iemand die toegewijd is aan het naleven van de geboden (mitzvot)!** Dit zou in

tegenspraak zijn met alles wat we van de Torah geleerd hebben over de Torah zelf! Daarom moeten we trachten om deze verzen te begrijpen in het licht van haar secundaire functie (dood te brengen aan hen die haar breken).

II. We zullen nu zien dat Paulus dezelfde visie over de twee functies van de Torah had ,die wij in de voorbije weken ontwikkeld hebben.

A. Lees [Romeinen 5:20](#). Hier introduceert Paulus een functie/ bedoeling van de Torah die inderdaad eigenaardig is. De Torah was gegeven opdat de overtreding zou **toenemen**? Ongetwijfeld vereist deze ongewone bedoeling van de Torah verder onderzoek en opheldering. Waarom zou YHWH's heilige Torah maken dat zonden toenemen? Aangezien de meeste maatschappijen wetten instellen om overtredingen te doen **afnemen**, zouden we ons automatisch moeten afvragen waarom en hoe YHWH 's bedoeling van de Torah was dat overtredingen zouden **toenemen**.

B. Nu, bouwend op het idee dat hij in Romeinen 5:20 introduceerde, slooft Paulus zich uit om de wie, wat, wanneer, waar, waarom en hoe van deze specifieke functie uit te leggen in Romeinen hoofdstukken 6-8. Eerstens, laat ons opmerken dat *deze functie van de Torah ontworpen was voor een specifieke tijdsperiode in het leven van een mens*. Paulus is zeer specifiek in het omlijnen **WANNEER** Torah deze functie in iemands leven heeft.

- Romeinen 7:5 zegt dat zondige hartstochten geprikkeld worden in een mens als hij “ in het vlees” is. “In het vlees” is Paulus manier van uitdrukken, in de onbekeerde staat te zijn, dwz. voor de verlossing of voor de nieuwe schepping. Efeziërs 2:2-3 toont dit perfect . De ongeredden zijn getypeerd als zij die wandelen “ overeenkomstig de overste van de macht der lucht ,van de geest die nu werkt in de kinderen der ongehoorzaamheid , trouwens , ook wij allen hebben daarin verkeerd, in de begeerten van ons vlees, handelende **naar** de lust van **ons vlees** en de gedachten en wij waren van nature , evenzeer als de overigen, kinderen des toorns.”,
- De wordt ook onderwezen in Romeinen 7:9. De uitdrukking , “Ik was ooit levend zonder de Torah,” refereert naar Paulus in zijn onbekeerde staat, of als een kind vooraleer hij verantwoordelijk was voor het begrijpen van de Schrift . Romeinen 6:17-18 stelt dat we “**slaven van zonde waren**,” verleden tijd . Het is duidelijk dat hij spreekt over een tijd vóór zijn geestelijke wedergeboorte .

• Nu lijkt Paulus hier te spreken over de primaire functie van de Torah (om LEVEN te brengen aan hen die haar gehoorzamen) of over haar secundaire bedoeling (dood te brengen aan hen die haar ongehoorzaam zijn)?³⁵ Zie je hoe mooi Paulus theologie bij onze Torah fundatie past? Onze Torah fundatie leerde ons dat zij die Torah ongehoorzaam zijn fysiek zullen sterven, terwijl zij die Torah gehoorzaam zijn fysiek leven zullen verkrijgen. Paulus gebruikte deze fundatie om een diepere geestelijke midrash te onderwijzen. Hij toonde gewoon aan dat de Torah een negatief effect zou hebben (zonde doen toenemen) in het leven van hen die er ongehoorzaam aan zijn (deze die niet wedergeboren zijn).

C. Doorheen heel Romeinen 6-8, slooft Paulus zich uit om ons te laten zien dat de Torah een negatief effect heeft in het leven van hen die er niet aan gehoorzamen, niet voor hen die er aan gehoorzamen ! Hierbij Paulus ‘ thesis in een notendop.

- De mens sterft omwille van zijn zonde (breken van de Torah).

- De Torah doet zonde toenemen in de **onbekeerde** mens, zelfs als hij probeert eraan te gehoorzamen (**vooral als een middel tot redding , dwz. legalisme**).
- De genade van Elohim doet de mens wedergeboren worden.
- Tijdens de weder-geboorte sterft de mens dood aan zonde .
- Nu de mens dood aan zonde is, is hij **dood aan de Torah's** vermogen om zonde te doen toenemen.
- Door bevrijd te zijn van dit aspect van de Torah, kan hij Torah gehoorzamen zoals Torah bedoeld was te zijn, YHWH's liefdevolle instructies, nauwkeurig omschrijvend hoe we leven in overvloed kunnen hebben .

Nu kunnen we verstaan wat Paulus bedoelde toen hij zei dat we dood en vrij van de Torah zijn .DE TORAH HEEFT ALLEEN DIT "TOENEMEN VAN ZONDE " EFFECT **ALS ZONDE AANWEZIG IS**. HET IS DE AANWEZIGHEID VAN ZONDE DIE MAAKT DAT TORAH ZONDIGHEID PRIKKELT OF DOET TOENEMEN.

Bijgevolg, aangezien je oude mens stierf, ben je vrijgezet van ZONDE en *ZONDE is niet langer een deel van jou , een nieuwe schepping*. We weten dat de Torah zonde doet toenemen, maar raad eens wat ? *Zonde is niet langer aanwezig in jou, de nieuwe schepping*. Daarom, gebruik makend van Paulus' eigen woorden :

- Volgens Romeinen 7:6 **ben je vrijgezet van de Torah's** vermogen om zonde nog zondiger te doen worden!
- Volgens Romeinen 6:14 ben je **niet onder de Torah's** vermogen om zonde nog zondiger te doen worden! Waarom? Omdat je **onder genade bent**. Dit is de genade van verlossing (aanwezig in beide Verbonden), die jou redde door de oude mens te terecht te stellen. Dit scheidde je van zonde, je tot een nieuwe schepping makend die kan leven naar de Ruach (Geest) van Elohim (God) als Hij je vult met vernieuwd leven dat zich zelfs over je sterfelijk lichaam uitstrekt (Romans 8:11)!
- Volgens Romeinen 7:4 ben je **gestorven aan de Torah's** vermogen om zonde nog zondiger te doen worden! Waarom? Omdat **door het lichaam van de Messias wij** ons identificeren met Zijn dood, door de dood van onze oude mens. Bovendien , het is door het lichaam van de Messias dat we ons identificeren met Zijn heropstanding, door onze heropstanding tot nieuwheid van leven door de Geest !

•
Baruch Hashem YHWH! We zijn vrij van de Torah! **Zonde kan niet langer de Torah gebruiken om meer vrucht voort te brengen aan dood. Geen zondige hartstochten meer die door Torah geprikkeld worden, omdat we nieuwe scheppingen zijn in Messias!** Ja! Ja! Ja! Ware vrijheid! Hallelu YAH! Ons gevecht is niet langer een verloren zaak. Zonde is uit onze eigen natuur weggenomen en verbannen naar onze lichamen (die nog niet bevrijd zijn). Nochtans, door de Geest kunnen we het vlees met zijn verlangens kruisigen. Als je deze openbaring niet gevat hebt , lees dan aub. *Onze Ware Vrijheid Van de Torah(Wet)* die je op mijn hoofd web pagina vind (vertaling volgend jaar ...) . Het is een artikel van twee en twintig bladzijden dat je langzamer en dieper door dit concept zal begeleiden.

Betreffende II Korintiërs 2:14-4:4

- I. Lees [II Korintiërs 2:14-4:4](#). En weer doet Paulus uitspraken betreffende de Torah die negatief lijken (de Torah was het beleid van dood). Laat ons echter naar de context kijken.. Lees [II Corinthians 2:16](#). Voor wie is de kennis van Messias dood?³⁶ Dit is uw eerste aanwijzing dat sommige van Paulus schijnbaar negatieve commentaren over de Torah iets kunnen te maken hebben met haar secundaire functie in het leven van hen die niet geloven, inplaats van haar primaire functie in het leven van hen die wel geloven (en gehoorzamen)
- A. Merk Paulus' ogenschijnlijk negatieve uitspraken in II Korintiërs 3:6-9, waar hij verwijst naar de Torah als de bediening van dood en veroordeling. Wie wil daar iets van ?
- B. Merk nu dat Paulus over de Torah aan het spreken is in haar functie van dood, juist ? En weer zien we dat deze ogenschijnlijk negatieve verklaringen niet gericht zijn aan hen die de Torah gehoorzamen ! Dus, wat zegt hij dan? Lees [Galaten 3:21](#). Galaten 3:21 is een midrash over de primaire functie van Torah om fysiek leven te geven. Hier gebruikt Paulus het woord *leven* in de zin van eeuwig leven , geen fysiek leven. Hij verklaart hier dat gehoorzaamheid aan de Torah je geen eeuwig leven kan geven. Dat is haar functie niet . Haar functie is het geven van fysiek LEVEN! De Torah is niet bij machte om eeuwig leven te verschaffen door gehoorzaam te zijn aan haar geboden (mitzvot). Nochtans kan het je leiden naar eeuwig leven (wat een nog andere van haar functies is); maar, het kan je geen eeuwig leven geven door eraan te gehoorzamen. Het leidt je alleen naar de bron van eeuwig leven, Yeshua.
- C. In II Korintiërs 2-4, geeft Paulus simpelweg aan dat de Torah de beheerder van dood was voor ongelovigen! Waarom? Omdat het hen geen eeuwig leven kon geven. Het veroordeelde hen enkel. Daarom contrasteerde hij de bediening van de Torah met de bediening van de Geest. De bediening van de Geest is een bediening die leven geeft aan de zondaar! Alleen in die zin is het Oude Verbond een bediening van dood. Gedenk ,de Geest kan de zondaar tot berouw leiden. De Torah kan hun zonde enkel aanwijzen, hen veroordelen als ze ongehoorzaam blijven en hen wijzen naar de bron van eeuwig leven. De Geest kan hen feitelijk tot eeuwig leven leiden.
- D. Hier is een midrash die de Heilige me gaf om de bediening van de Torah en de Geest te demonstreren. Velen hebben Paulus' uitspraken over de Torah verdraaid. Antinomiaanse(paradoxale) geesten hebben Paulus' ware boodschap betreffende de functie van de Torah een andere wending gegeven. Deze functie van de Torah als een bediening van dood is in het Vernieuwde Verbond gecontrasteerd met de bediening van de Geest . Als je me toestaat een midrachische les te geven, denk ik dat je zal zien hoe de Torah een bediening van dood was . Hoeveel mensen werden gedood bij het geven van de Torah als gevolg van de zonde met het gouden kalf ?³⁷ Hoeveel mensen werden gered op de Shavuot (Pinksterdag) van Handelingen 2?³⁸ Dezen onder jullie die vertrouwd raakten met thematische analyse zullen zich onmiddellijk realiseren dat dit geen toeval is. Bovendien, wisten jullie dat de Torah ook op Shavuot gegeven werd? Ja , zo was dat. Zo, we hebben een beeld van twee Shavuots. Op de eerste Shavuot, stierven drieduizend mensen. Op de Shavuot van Handelingen 2, werd aan drieduizend mensen leven gegeven We weten dat toen Adonai de Israëlieten uit Egypte bevrijdde dit een soort van bevrijding van zonde was. Mozes zei, "Sta stil en zie de **redding** (Het Hebreeuws voor redding is **Yeshuat** waarvan we Yeshua kregen) van YHWH (Ex 14:13)." Dus, het was Yeshua die hen redde bij de Rietzee. Toen de Torah gegeven werd , was het volk in afgoderij

vervallen door een gouden kalf te maken en te zeggen , “Deze zijn uw goden , O Israel, die u uit het land Egypte hebben gevoerd ” (Ex 32:8b). Zodoende, verwierpen zij niet hun redding(Yeshua) die plaatsvond bij de Rietzee? Wat gebeurde er toen de Torah werd gegeven bij Sinai ? Drieduizend mensen stierven bij het geven van de Torah (de bediening van dood, veroordeling, de letter die dood, enz.) Let wel , de 3.000 die stierven waren *zondaars* die Adonai’s redding (Yeshua)hadden afgewezen, verklarend dat een kalf hen had gered. Fast forward naar de dag van Shavuot. Hoeveel mensen werden er gered? 3,000. Wie waren dat? Drieduizend *zondaars* die, zoals Petrus zei, de Messias hadden gedood, dwz. ze hadden Adonai’s redding Yeshua)afgewezen zoals hun vaders hadden gedaan. Maar wat gebeurde met hen? Zij werden gered. Deze twee scenario’s zijn een perfecte illustratie van de bediening van veroordeling aan het werk tegen zondaars als ze tot de Torah komen - en een perfecte illustratie van de bediening van leven door de Geest die leven kan brengen aan diezelfde zondaars die de Torah veroordeeld. Dat is waarom de Geest werd gegeven op Shavuot, om ons te leren dat de Torah niet bedoeld was om alleen te werken. Het is altijd Adonai’s intentie geweest dat de Torah en de Geest zouden samen werken.

- E. Zo, zoals je ziet, de Geest deed iets met de 3,000 zondaars van Handelingen 2 dat de Torah niet kon doen voor de 3,000 zondaars van het incident met het gouden kalf.

Betreffende Galaten 3:23

I. Lees [Galaten 3:23](#). Hier zijn enkele populaire vertalingen .

- Young’s Literal Translation— En voor de komst van het geloof, werden we onder de wet gehouden , afgesloten van het geloof dat zou geopenbaard worden .
- NIV—Vóór dit geloof kwam , werden we gevangen gehouden door de wet, opgesloten tot het geloof zou geopenbaard worden .
- NASB—Maar vooraleer het geloof kwam, werden we onder de voorgedij van de wet gehouden , ⁽¹⁾ afgesloten van het geloof dat later zou geopenbaard worden.
- Worldwide English New Testament— Vooraleer ene kwam waarin wij konden geloven, hield de wet ons in een gevang als slaven. Daar werden we gehouden tot degene om in te geloven zou komen
- The Message—²³Tot de tijd dat we volwassen genoeg waren om vrij gehoor te geven in geloof aan de levende God, werden we behoedzaam omringd en beschermd door de Mozaïsche wet.
-
- (hier enkele Nederlandse vertalingen / bepaal maar zelf of ze al dan niet negatief zijn ..)
-
- NBV. Voordat dit geloof kwam, werden we door de wet bewaakt; we leefden in gevangenschap tot het geloof geopenbaard zou worden.
- SV.-J Doch eer het geloof kwam, waren wij onder de wet in bewaring gesteld, en zijn besloten geweest tot op het geloof, dat geopenbaard zou worden.
- NBG. Doch voordat dit geloof kwam, werden wij onder de wet in verzekerde bewaring gehouden met het oog op het geloof, dat geopenbaard zou worden.

- WV95. Vóór de komst van het geloof stonden wij onder bewaking van de wet, opgesloten tot het geloof zou worden geopenbaard.
- Naardense . Voordat het geloof kwam werden wij onder een Wet gevangen gehouden totdat het toekomstige geloof zou worden geopenbaard.

- Merk dat YLT ietwat neutraal is in visie. We krijgen niet noodzakelijk een negatief of positief beeld van de Torah. Merk echter hoe extreem negatief de NIV, NASB en WE vertalingen zijn! Waw! Naar deze vertalingen zou ik niet onder de Torah willen zijn . Jij wel ? Kijk nu naar de MSG vertaling. Die is extreem positief in zijn karakterisering van de Torah!

II. Op dit punt moet waarschijnlijk iedereen die deze vertalingen leest zeggen , “ Wat is hier aan de gang. Ik ruik een stinkdier.” Ik in elk geval . Hoe konden de vertalers zulke uiteenlopende vertalingen hebben ?

- A. Eerst en vooral, het Grieks gebruikt het woord “ gevangen” niet. The NIV vertalers voegden het toe om hun punt te benadrukken .
- B. Het Griekse woord vertaald- is 1) gehouden worden, 2)gehouden, 3) behoedzaam omgeven en beschermd enz., is een militaire term. Het betekent omringen met een garnizoen om te bewaken. Bovendien heeft het twee gevoelswaarden (zoals de meeste woorden). Het kan betekenen bewaken zoals een gevangene bewaken om te verhinderen dat hij zou ontsnappen, of het kan bewaken betekenen, als in een persoon bewaken om te zorgen dat hem geen kwaad geschied. Ah-hah! Zo, zoals je ziet, we hebben een keuze om te bepalen welke gevoelswaarde we willen gebruiken. Lees nu Filippenzen 4:7 (en de vrede Gods, die alle verstand te boven gaat , zal uw harten en uw gedachten **bewaken** (behoeden) in Jezus Christus). Onmiskienbaar heeft het woord bewaken hier een liefdevolle, zorgende gevoelswaarde. Misschien weet je dit niet , maar dat woord bewaken, is hetzelfde woord dat gebruikt is in Galaten 3:23. Laten we hier eens een experiment proberen. Nu we weten dat hetzelfde Griekse woord in Filippenzen 4:7 en Galaten 3:23 gebruikt is, laten we Filippenzen 4:7 vertalen, en de connotatie gebruiken die door de NIV, NASB en WE vertalers als bron gebruikt werd in Galaten 3:23.

- En de vrede van God, die alle verstand te boven gaat, zal uw harten en uw gedachten **bewaken** als gevangenen door Jezus Christus.
- En de vrede van God, die alle verstand te boven gaat, zal uw harten en gedachten onder voogdij **houden** door Jezus Christus
- En de vrede van God, die alle verstand te boven gaat, zal uw harten en uw gedachten in verzekerde bewaring **houden** als slaven door Jezus Christus.

Ik denk dat je mijn punt gesnapt hebt. Dus , wat is er gebeurd? Het ligt voor de hand. De vertalers die Galaten 3.23 vertaalden in een negatieve zin verstonden de primaire functie van de Torah niet. Enkel de vertalers van The Message begrepen het wel. Zie hoe de zinsnede in de Message vertaling —we werden behoedzaam omringd en beschermd door de Mozaïsche wet —precies is wat we leerden betreffende de primaire functie/bedoeling van de !!! • • • Galaten 3:23 stelt gewoon dat de Torah ons beschermd heeft van dood en andere invloeden tot de tijd van onze verlossing. Dat is haar functie, veilig te stellen

dat we fysiek LEVEN hebben! Galaten 3:23 zou dezelfde gunstige connotatie moeten hebben als Filippienzen 4:7. We zijn bewaakt, niet als gevangenen, maar als een speciaal volk. We zijn beschermd van dood , enz. door het liefhebbende toezicht van de Torah.

Shabbat Shalom!

¹ Ja, Zie Devarim 11:22-25.

² Ja; 1) de woorden, dit hele gebod en 2) het concept van Adonai lief te hebben.

³ Ja! Zie Devarim 12:1!

⁴ Ja, zie Devarim 26:16-19!

⁵ Het eindigt in Devarim 28:68 omdat de volgende vers, Devarim 29:1 naar de derde persoon enkelvoud gaat, wat de vertelmodus is .

⁶ Zie ook [Devarim 4:1, 4 en 10](#), [Devarim 5:33](#), [Devarim 6:24](#), [Devarim 8:1 en 3](#), [Devarim 30:19](#), [Leviticus 26:3-13](#), [Ezechiël 20:10-11, and 13](#), en meer!

⁷ Ja, het zegt wat we leerden, nl. dat de fundamentele bedoeling van de Torah is LEVEN te geven aan hen die haar gehoorzamen

⁸ Mozes gebruikte het voorbeeld van de zonde van Baal-Peor om de twee functies van de Torah te demonstreren! Zij die zich aan Adonai hechten door de Torah te gehoorzamen (zij namen geen deel aan de afgoderij) bleven fysiek in leven! Zij die de Torah ongehoorzaam waren , waren fysiek dood !

⁹ Am Yisra'el moet de inzettingen (chukim) en verordeningen (mishpatim) gehoorzamen!

¹⁰ Volgens Devarim 28:1 en 14, moet Am Yisra'el al de geboden (mitzvot) gehoorzamen, wat natuurlijk ook de inzettingen (chukim) en verordeningen (mishpatim) inhoud.

¹¹ Volgens Leviticus 26:14-15, zal deze DOOD veroorzaakt worden door het niet gehoorzamen aan de geboden (mitzvot), inzettingen (chukim) en verordeningen (mishpatim)!

¹² Volgens Devarim 28:15, zijn deze VLOEKEN het gevolg van ongehoorzaam zijn aan de geboden (mitzvot) en inzettingen (chukim)!

¹³ De stenen, omdat ze direct of indirect VIJF keer vernoemd worden .

¹⁴ Mozes gebod Am Yisra'el er de woorden van de Torah op te schrijven .

¹⁵ Op de Berg Ebal.

¹⁶ Deze verzen zijn thematisch verbonden met het oorspronkelijke geven van de Torah in Exodus 19-24! De woorden die Am Yisra'el moeten schrijven op stenen en op de Berg Ebal moeten oprichten zijn thematisch gelijk aan de Tien Geboden (mitzvot) geschreven op stenen tafelen op de Berg Sinai!

¹⁷ Tijdens het oorspronkelijke geven van de Torah, werd Am Yisra'el geboden om een altaar te bouwen (Exodus 24:4). Daarenboven, de eerste keer dat Adonai Am Yisra'el gebod geen ijzeren werktuig te gebruiken op een altaar dat gebouwd wordt om aan Hem te offeren was bij het oorspronkelijke geven van de Torah (Exodus 20:21-23).

¹⁸ Het gebod om het hele gebod na te leven was precies wat Am Yisra'el zei dat ze zouden doen in Exodus 24:7—*"Dan nam het Boek van het Verbond en las het in het gehoor van het volk. En ze zeiden" "Alles wat de **HERE** gezegd heeft zullen we doen, en eraan gehoorzamen."*

¹⁹ Ze zijn thematisch verbonden met Exodus 24:5 waar specifiek staat dat Am Yisra'el dieren slachte voor brandoffers en vredeoffers !

²⁰ Devarim 27:9 is essentieel dezelfde verklaring als in Exodus 24:8—*En Mozes nam het bloed, sprenkelde het op het volk en zei, "Dit is het bloed van het verbond dat de **HERE** heeft gemaakt met u volgens al deze woorden"*

²¹ Dit zijn allemaal dingen die in het geheim gedaan worden.

²² Yeshua zei in Johannes 5:46 dat Mozes over Hem sprak. Psalm 40:6-8, sprekend over de Messias zei dat het boek over Hem geschreven is. Paulus zei dat al de feesten profetische schaduwen van Messias Yeshua waren.

²³ Devarim 28:3-14, omdat de Haftarah over de overvloedige zegeningen spreekt die Am Yisra'el zal ontvangen als gevolg van het wandelen in het licht van de Torah. De zegening van de Haftarah werden beloofd in Devarim 28:3-14.

²⁴ Devarim 28:10 en 13. De Haftarah focust op hoe de volkeren Am Yisra'el zullen dienen in het Messiaanse Koninkrijk.

²⁵ Ja, het woord Verlosser.

²⁶ Yeshua zei in Johannes 5:46 dat Mozes over Hem sprak. Psalm 40:6-8, sprekend over de Messias zei dat het boek over Hem geschreven is. Paulus zei dat al de feesten profetische schaduwen van Messias Yeshua waren

²⁷ YHWH.

²⁸ Als we de tekst volgen tot aan zijn conclusie, verklaart het dat de Redder en Verlosser YHWH is. Bijgevolg is Yeshua op een bepaalde manier, equivalent aan YHWH ..

²⁹ Beide spreken over iemand die heerst. Beide spreken over iemand die met hen beloofd wordt.

³⁰ Voor YHVH.

³¹ Omdat Johannes de Doper duidelijk stelde dat Hij gezonden was om de weg voor Yeshua voor te bereiden — Johannes 1:23-34.

³² YHWH.

³³ Yeshua.

³⁴ Voor YHWH.

³⁵ The secondary purpose!

³⁶ Voor de ongelovige, degene die de Torah breekt.

³⁷ 3,000.

³⁸ 3,000.